

TARAWGA  
تاراوگه  
TARAWGA  
تاراوگه  
TARAWGA

# KURDISH DIASPORA

تاراوگه بلاوگراوه په کی ئه لکترونیکي ناوبه ناوه،  
له شاری ئه مستردام له هۆله ندا دهرده چیت،  
ژماره 1ی له رۆژی 01-06-2018 بلاویۆته وه.

سهردار فهتاج ئه مین سه ره په رشتی دهکات.

20 Nov. 2018 No. [21]

Amsterdam, Netherlands, Editor: Sardar Fatah Amin -Email: Sardarfatah@live.nl Tel: +31 684950807

له تاراوگه، بابته کی کلتوری هه مه جۆر و هه والی ئه ده بی و هونه ری بخوینه وه

نوسه ری ناسراوی کورد، هه کی م کاکه وه یس له  
به غداد کۆچیدوایی کرد... ل 1

له یادی دروستکردنی شاری سلیمانیدا، چه ند په ره گرافیک له  
پیشه کی کتیبی "کۆمه لگا و غه ریبه کانی"، دکتۆر مه ریوان قانع ل 2

سه رمایه ی نه ته وه بی بناغه ی سه ره به خو بی نه ته وه ییه، چۆن له جیهاندا وه ک  
دهوله مه ندیک ده ناسریتیت؟ دکتۆر نه ره و عه لی  
3.... ل

سه باره ت به نه امیشکردنی ته رمی کوردان له میژوو ی دهوله تی تورکدا... به کر شوانی ل 4

شیوه کار ئیحسان موخیدین: ل 8



KURDISH DIASPORA

20 November 2018

Tel&viber&WhatsApp: +31684950807

Email: [sardarfatah@live.nl](mailto:sardarfatah@live.nl)

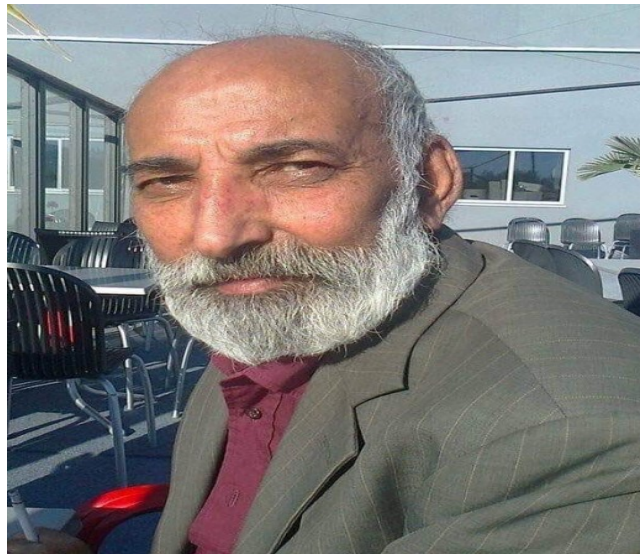
21 ژمارە

سالى يەكەم 20 نۆفيمبەرى 2018

## نوسەرى ناسراوى كورد، ھەكىم كاكەوھەيس لە بەغداد كۆچىدوايى كرد

ھەكىم كاكەوھەيس سالى 1949 لە گوندى ھەسارى گەورەى شارى كەرکوك لە دايك بوو. سالى 1957 چۆتە قوتابخانەى سەرەتايى لە گوندى دارەمانى ھاوسى گونديان. سالى 1973 بەشى بىركارى زانكۆى سلېمانى تەواو كر دوو. بەشىك لە ژيانى لە باشورى كوردستان و بەشىكى لە ولاتى سوید لە سالى 1984 ھوہ گوزەران دوو ، تا سالى ۲۰۰۰ پاش خانەنشين بوونى بە ھۆى نەخۆسى دلەو، گەراوہتەوہ كوردستان خۆى بۆ كارى نوسين و ھەرگيزان تەرخان كر دوو، جگە لە ھەرگيزانى كتيبە ھەرەبىيەكانى مامۆستا (مەسعود مەھمەد) بۆ كوردى، كۆمەلئى كتيب و رۆمانى لە زمانى سویدىيەوہ كر دوو بە كوردى و چەند كتيبىكى ھزرى نەتەوايەتییى لە نوسينى خۆى بىلاوكردوتەوہ. رۆمانە جىھانىيەكانى ھەك گورگى روتەلان لە سویدىيەوہ بۆ كوردى ھەرگيزاوه ، كۆلارەوان بەرھەمى رۆماننوسى ئەفغانى خالىد حوسينى، و 1984ى جورج ئۆرويل، رۆمانى بەرمى تەگەكە، نوسينى ماريو بارسا يووسا، لە گرنگترين كارەكانى مامۆستا (ھەكىم كاكە وھيس)ن، ھەرودھا رۆمانى تەونى جالجالۆكە، نەتەوايەتى كورد و ئيسلاميتيەكەى. دوا بەرھەمى ھەك مامۆستاي چيرۆكنوس (جەليل كاكە وھيس)ى مامى پايگەياند، رۆمانىكە لەسەر ميژووى كورد بە ناوينشانى (دايكە دەھدور)، كە ھيشتا چاپ نەكراوہ. بە ناوى بىلاوكرادوى تاراوگە(ھوہ، بىرسەو سەرخۆشأى خۆمان ئاراستەى خانەوادە و نەواكانى مامۆستا ھەكىم كاكە وھيس دەكەين، رەوانى شاد بيت.

داواكارين لە تىكرای نوسەران و رۆشنييران و گەنجان و خويندەوارانى زمانزانى ئازيزى كورد لە تاراوگە، بايەتى كەلتورى ھەمەجۆر و ھەوالى ئەدەبى و ھونەريمان، لە زمانە زىندەكانى ھەك ئىنگليزى، ئەلمانى، فەرەنسى، ھۆلەندى، ھتد.. بۆ ھەرگيزانە سەر زمانى شيرينى كوردى، تا بىلاوكرادەكەمانى بىن دەولەمەند بكەين. ھەرودھا داوا لە قوتايان و خويندكارانى زانكۆ و پيشەوەرە كوردەكان دەكەين، ھەوالى سەركەوتن و پيشكەوتنەكانى خۆيانمان بۆ رەوانە بكەن، تا لە تاراوگەدا، بە سوپاسەوہ بۆيان بىلاويكەينەوہ...

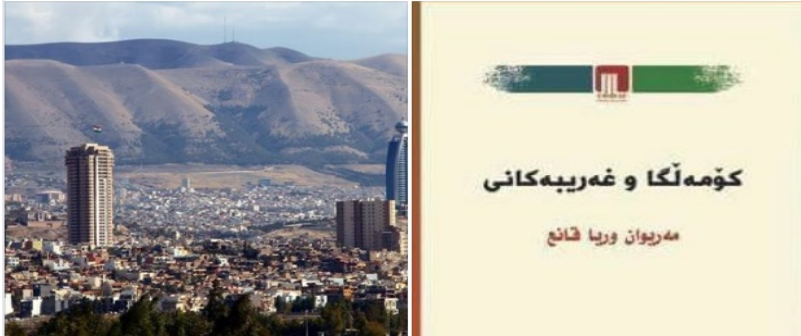


بەداخ و پەژارەيەكى زۆرەوہ سەر لە ئىوارەى رۆژى 18ى تشرينى دووھمى 2018 نوسەر و ھەرگيز و زمانزانى كورد مامۆستا (ھەكىم كاكەوھەيس)، نيشتەجىي ولاتى سوید، پاش ماوہى زياتر لە چوار سال بە توشبوونى بە نەخۆشى شىرپەنجەى خوين، لە شارى بەغداد كۆچى دوايى كرد. يەككە لە خانەوادە نزيكەكەنى ھەكىم كاكە وھيس ھونەرمەند ئىحسان موھيدىن كەرکوكى نيشتەجىي شارى ئەمستردام بە بىلاوكرادوى تاراوگە راگەياند، مامۆستا (ھەكىم كاكە وھيس)ى ميمكزاي ماوہى چەند سالىكە توشبووہ بە شىرپەنجەى خوين و چەند جارېك بۆ چارەسەر گەراوہتەوہ بۆ ولاتى سوید و ماوہى دوو رۆژە بە مەبەستى چارەسەر ھەرگرتن سەردانى بەغدادى كر دوو، ئىوارەى رۆژى 18-11-2018 كاتژمير ھەشت ھەر لەوئى كۆچى دوايى كر دوو. شايانى باسە تەرمەكەى گەريندراوہتەوہ، گوندى ھەسار لەباكورى شارى كەرکوك و لە زىدى باوك و باپيرى بە خاك سپيردراوہ و پىرسەكەشى لە گوند ھەسار دەبيت.



## له يادى دروستکردنى شارى سليمانىيدا:

### چهند پرهگرافيك له پيشهكى كتيبيى "كومه لگا و شهريه كانى"



دكتور مهريوان قانع

"شار له م كتيبه دا، (كتيبيى "كومه لگا و شهريه كانى")، يه كه يه كى شيكر دنه وه و رافه كردنى گه وره يه كه شويني دروستبوونى دهيان دياردهى كومه لايه تى و پرؤسه و ئاكار و فهرهنگى نوئ و جياوازه. كه باس له شار دهكهم تهنه باس له سه رزه مينيكى جوگرافىي گه وره و له ژماره ي زورى مرؤف و له ئاماده گىي چهنده ها بازار و مؤل و پارک و چاپخانه و كتيبخانه و چاخانه و شتى ديكه ي له م باباته، ناكه م به تهنه ها، گه رچى هه موو ئه مانه دهر كه وتى گرنگى شارن و له زياد له بابه تىكى ناو ئه م كتيبه دا به وردى قسه له سه ر هه نديكيان كراوه، به لكو بهر له هه موو شتيك باس له ماف دهكهم. شار وهك رووبه ريك بؤ ماف، له وانه ش، بؤ نمونه، مافى هه بوونى شار، يان مافى بوونى "ماف له شار" دا. له هه موو ئه و دؤخانه دا كه باس له شار دهكهم له م ديدة تايبه ته ي پيداگرتن له سه ر مافه وه باسى دهكهم، ديديك كه دوو كومه لئاسىي به ناوبانگى وهك هينرى لوؤفؤير و ديفيد هارفى به "مافى هه بوونى شار" ناويده بن. مافى هه بوونى شار، يا خود بوونى ماف له شاردا، كومه ليك مافى سه ركه يي دهگريته خؤى كه ده شيتت به م شيوه يه ريزيانكه ين: مافى هه بوونى مال، هه بوونى ئاسايشى كومه لايه تى، هه بوونى كار، هه بوونى ئاستيک له ژيانى گونجاو، هه بوونى شوينى يارىي و پشوو دان، تواناى ده سته گيشتن به زانيارى، هه بوونى ئازادىي خؤريكخستن و كؤبوونه وه، هه بوونى ئاو و خؤراك، مافى هه بوونى تواناى به شداربوون

و تهعبير كردن له خود، هه بوونى خزمه تگوزارىي ته ندروستىي و خویندن و په روه رده و رؤشنبيريى، هه بوونى ژيانى تايبه ت و ئاسيش، هه بوونى ژينگه يه كى پاژ و ته ندروست، هتد... ئه مه جگه له مه سه له ي پاراستنى پلوراليزم و فره رهنگىي له شاردا و پاراستنى ميژو و شوناسه فره رهنگيه كه ي شار و پاراستنى ژيانى كومه لايه تى له ناويدا. به مانايه كى ديكه كه باس له شار دهكهم وهك ماف، باس له هه نديك پرنسيپى فيكرى و تيورىي موجه رد ناكه م، به لكو باس له ئاماده گىي ئه م مافانه ش دهكهم له ناو سه رجه مى ئه و ميكانيزمانه دا كه شار دروستده كهن. بؤ نمونه له م كتيبه دا من بهرگريى له "رووبه رى گشتىي" دهكهم وهك رووبه ريكى مافه روه ر، بهرگريى له سيستمى خویندن و فيربوون دهكهم وهك سيستمى دروستکردنى سه رتايه كى يه كسان و دادپه روه ر بؤ هه مووان، بهرگريى له ژيانىكى گشتىي دهكهم بيترس و فشارى دهره كىي هتد... ئه م كتيبه له ئاسته نؤرماتيک و پيوانه ييه كه يدا بهرگريى له بوونى جوړه شارىك دهكات كه دانيشتوانه كه ي وهك ريگر و بهر به ست له به رده م پرؤژه كانيدا نه بينيتت، شارىك دانيشتوانه كه ي لئ زياد نه بيتت و وهك مرؤقى زياده وينا ياننه كات، به لكو پرؤژه كانى له خزمه ت و له پيئاوى دانيشتوانه كه يدا نه جامدريتت. پيشكه وتن و تازه بوونه وه ي راسته قينه ي شار ماناى پيشكه وتن و تازه بوونه وه ي دانيشتوانه كه ي ده گه يه نيئت، نهك پيشكه وتنىكى دهره كىي كه فؤرمى گيتوى كومه لايه تىي و دابه شبوونى قوول و زياتر و دروستبوونى رووبه رى گشتىي نايه كسان و له داىكبوونى ده زگاى نادادپه روه ر، بهرگريته خؤى. ئه و خاله ش كه ئاراسته ي ئه م ديد و روانينه بؤ شار دهكات، ئه و روانينه ي كومه لئاسىي ئه مريكى به ناوبانگ "رؤبرت پارک" ه كه پيئوايه مرؤف له پرؤسه ي دروستکردنى شاردا كه سايه تى خؤشى سه رله نوئ دروستده كاته وه. شار تهنه ها رووبه ريكى دهره كىي نييه به لكو رووبه ريكى دهره كىي و ناوه كيه ي و رؤليكى گه وره له دروستبوونى كه سايه تى مرؤفا ده بينيتت. ئه م ديدة يه بؤ شار واده كات، بؤ نمونه، ديارده ي خؤكوشتنى ئافره تان له كوردستاندا وهك ديارده يه كى شارى بيبنم و وهك به شتيك له و فه زا و به ها و دؤخه ساىكؤلوژييه وينا ييكه م كه له شاره كانى هه ريئدا دروستبوون و هاتونه ته كايه وه. واده كات ته واو دژى ئه و پرؤسه ي به تايبه تيكردن و به بزىنسكردنه ي سيستمى خویندن بم كه ئه مرؤكه له كوردستاندا سيستمى فيربوون و په روه رده ي ويرانكردوه. هتد..."

## تاراوگه بلاوكر او هيه كه:

دهنگ و رهنگى هه موو كوردانى تاراوگه يه، به يئ جياوازي ئينتمايى سياسى و حيزبى، هه موو زانيارى و ئاگاداريه ك و بابته ت و هه والى كومه لايه تى و رؤشنبيريى و هونه رى بلاوده كاته وه، له ئيستادا به شيوه ي ئه له كترؤنى بلاوده بيتته وه، تاراوگه بهرپرسىار نييه له ناوه رؤكى نوسين و ئينتماى سياسى نوسه رى بابته تان، چاوه رپئى نوسينه به پيژه كانتائين.

# سەرمايەى نەتەوہىيى بناغى سەربەخۇيى نەتەوہىيە چۈن كە جىھاندا وەك دەولەمەندىك دەناسرئىت؟

(خۇراک بەرامبەر نەوت) لە سالى 1996 دا، قۇناغى دووم دەگەرئىتەوہ بۇ سالى 2003، وانا دواى پرۇسەى ئازادکردى عىراق لە لاىەن ئەمريکا ھاوپەيمانەکانىەوہ ، قۇناغى سىيەمىش لە سالى 2005 ەوہ، دەست بىدەكات و تاكو ئىستاش بەردەوامە . نووسەرى رۇژنامەى گۇقارى وول سترىت (رۇبرت فرانك) ، دەولەمەندەکانى ئەمرو لە پىنج گرووپدا پۇلئىن دەكات: 1- دامەزىنەرەکان: ئەو تويزە سەرمايەدارە دەگەرئىتەوہ، كە بە پارەو سەرمايە و بىرۇكەى خۇيان و خىزانىان كۇمپانىاي تايبەتياى دامەزاندوہ، وەك بىل گىتس، شىلدۇن نادىلسۇن و مايكل دىل ...ھند.

2- پشكدارىيەتى: برىتىن لەو بەرپوہبەرانەى كە لە كۇمپانىا تايبەتەكان پشكىان ھەيە و پىكەوہ كۇمپانىاي پشكدارىتى گشتىي پىك دەھىنن وەك ، كۇمپانىاي گۇگل و فەيس بووك... 3- خاوەن كۇمپانىاكان: برىتىن لە خاوەن پرۇژەكان، يان بەرپوہبەرى كۇمپانىاكان، كە بەشىكى بزنسەكەيان بە كۇمپانىاي تر يان بە كەسانى تر فرۇشتۇتەوہ، بەرامبەر بە چەند پشكىك، يان بەرامبەر بەرپە پارەيەك. 4- بەرپوہبەرە سەرمايەگوزارەكان: ئەو سەرمايەدارانەن، كە لە ناو لافاوى گەرمى بازارو كرپن و فرۇشتىنى دراو لە بۇرسەكاندا بەشىكىان بۇخۇيان گل داوہتەوہ، بانكەكانى وول سترىت وەك پاداشت نزيكەى (36) مىليارد دۇلاريان بەو كەسانە بەخشىوہ. 5- مووجە دارەبەرەزەكان: برىتىن لەو بەرپوہبەرانەى، كە بۇ (Top Manager) ناسراون، كە ھەندىك جار برى پاداشت و موچەكانىان لە سالىكدا خۇى دەدات لە 50 مىلۇن دۇلار بۇ سەرەوہ. لىزەدا لە شوئىنى خۇيەتى بىرسىن، ئايا لەكام گروپ دەتوانىن دەولەمەندەكانى ھەرىمى كوردستان پۇلئىن بكەين؟ ديارە وەلامى ئەم بىرسيارە ھەروا ئاسان نىيە، چونكە سەرمايەدارانى ئىمە بازارو چالاکى ئابورى دروستى نەکردوون و بەكردەوہش نازانىن چەندن و كىن و چۇن سەرەوہتەكانىان كۇردىتەوہو كى لە پشيانە.. جگە لەوہش ئەندازە و برى سەرەوہت و سامانەكانىان نازانىن، بۇ نمونە (گروپى فاروق، گروپى قەيوان، گروپى سەلاھەددىن، گروپى زاگرووس، گروپى جىھان و...ھند)، لە ھىچ شوئىنكى داتايەكى ئەوتۇ دەربارەى خاوەندارىتى و قەبارەى سەرمايەو برى فرۇشتن و برى قازانجى سالانەو زۇر شتى ترىش نازانىن، بە واتیەكى تر زۇربەى زۇرى سەرمايەدارو دەولەمەندەكانى كوردستان لە سىيەردان؟ بۇيە ناوى ھىچ كەسىك لەو كەسانەى خاوەندارىتى كۇمپانىا گەورەكانى كوردستان دەكەن لە لىستى دەولەمەندەكانى (گۇقارى فۇربس) دا، نىيە ؟ رەنگە زۇرىنەى خەلگانى كوردستان وەلامەكەى بزآن، بە ھەرحال ھەرچىەك و ھەرچۇنىك بىت و بمانەوئىت و نەمانەوئىت، بە دەيان مىلياردىر لە كوردستاندا پەيدا بوون و بۇتە ئەمريكى واقع، بە برواي من چەند زووتر سەرمايەدارو دەولەمەندە گەورەكانى كوردستان بە شىوہەيەكى شەفاف بتوانن خۇيان ئاشكرا بكەن، ئەوا پىش ھەموو شتىك كوردستان و خەلگانى كوردستان سودمەند دەبن، چونكە بەگەرختىنى ئەو سەرمايە زۇرە لە ئابورى كوردستاندا، دەبىتە ھوى كەمبونەوہى رىژەى بىكارى و بەرزبونەوہى داھانى خەلكى و كەم بوونەوہى پالەپەستۇ لە سەر كەرتى گشتىي و حكومەت، جگە لەوہش بىگەى كوردستان لە ھاوكتىشەو نەخشەى ئابورى جىھاندا بەھىزتر دەبىت ، چونكە بوونى سەرمايەدارى گەورەو ناسراو لە سەر ئاستى جىھان تممانەى سەرمايەگوزارە بىيانىەكان و كۇمپانىا گەورەكانى جىھان زياتر دەكات، بەو ھىوايەى كە لە راپۇرتى سالانەى (گۇقارى فۇربس) چىتر ناوى مىلياردىر و مىلۇنەرەكانى كوردستانىش بچىتە پال دەولەمەندەكانى جىھانەوہ، ئەمەش لە تەك گشت سەرەوہريەكانى ترى ھەرىمى كوردستاندا دەبىتە جىگەى شانازى بۇ ھەموو كوردىك ، چونكە ئەمرو پىوہرە ئابورىەكان جىگەى پىوہرە سىياسىەكانىان لە ھەلسەنگاندى پايەو بىگەى مىللەتان گرتوتەوہ..



تاكو بچىتە نىو لىستى دەولەمەندەكانى جىھانەوہ، پىويستە ناوہكەت لەسەر لاپەرەكانى گۇقارى (فۇربس) (Forbes-بلاوبىرئىتەوہ، ئەوہى شايانى ئامازە بىدانە گۇقارى فۇربس سالى 1917 لە ئەمريكا لە لاىەن رۇژنامەنووسىكى بە رەچەلەك سكوئەلەندى (بىرتى چارلز فۇربس Bertie Charles Forbes-ەوہ دامەزراوہ ، ئەمروكە ئەو گۇقارە بە يەككە لە گرنگترىن بلاوكراوہ ئابورى و دارايىەكانى جىھان لە قەلەم دەدرىت ، يەك مىلۇن پەراوگە (نوسخە) ى تەنھا لە ئەمريكا لى چاپ دەكرىت ، جگە لەوہش بە زمانەكانى (روسى ، ژاپۇنى ، چىنى، ئىسپانى ، كۇرى) و زۇر زمانى ترىش، بلاوہكرىتەوہ.گۇقارى فۇربس سالانە لە مانگى ئازاردا لىستى ناوى دەولەمەندترىن كەسانى جىھان (مىلياردىرەكان) بلاوہكەتەوہ. ئەمسالىش لە (2018/3/6) ناوى مىلياردىرو دەولەمەندەكانى جىھانى بلاوكرىتەوہ، بە پىي راپۇرتى گۇقارەكە ، ژمارەى مىلياردەرەكانى جىھان زىادى كردوہو گەشىتۇتە (2694) مىلياردىر ، لەو ژمارەيە (571) كەس لە ئەمريكا (819) كەس لە چىن ، (131) كەس لە ھىندستان ، (118) كەس لە بەرىتانىا ، (114) كەس لە ئەلمانىا و (71) كەس لە روسياو...ھند. كە سەرەوہت و سامانەكانىان بە (7،67) ترەلىۇن دۇلار مەزەندە دەكرىت. دەولەمەندترىن كەسىش كە لە رىزى پىشەوہى لىستەكەيە (جىفر بىزۇن) خاوەنى كۇمپانىاي (ئەمەزۇن Amazon-ە ، كە سەرەوہتەكەى بە (123) مىليارد دۇلار مەزەندە كراوہ ، دوابەدواش (بىل گىتس) خاوەنى كۇمپانىاي مايكروسوؤفت دىت ، كە سەرەوہتەكەى بە (102) مىليارد دۇلار مەزەندە دەكرىت ... ئەوہى جىگەى سەرئەجە پىوہرو مەرجى سەرەكى گۇقارى فۇربس لە بلاوكرىتەوہو ناساندى دەولەمەندەكانى جىھان ، ئەوہيە كە ئەو سەرەوہت و سامانە دەبىت لە ئەنجامى چالاکى ئابورىدا لە بەدەست ھاتبىت ، بە دەربرىنكى دىكە پىويستە سەرچاوەكەى شەرى بىت و خالى كرابىتەوہ لە ھەموو باج و رسوماتىك، بۇ زياتر زانىارى لە سەر گۇقارى فۇربس دەتوانىت سەيرى ئەم سايتە (www.forbes.com) بكەيت. دواى ئەو پىشەكە كورته، دەمەوئىت باس لە دەولەمەندەكانى كوردستان (ھەرىمى كوردستان) بكەم، چونكە تاكو ئىستا جگە لە ھەندى زانىارى گشتىي و نا فەرمى و قسەى ئىرەو ئەوئ ، كەمترىن لىكۆلىنەوہى لە سەر كراوہ، ئەوہى كە دەبىنرىت و ھەستى بىدەكرىت و شاراوہش نىيە، ئەمروكە لە ھەرىمى كوردستاندا بە سەدان دەولەمەند پەيدا بوون. بەبۇچوونى من سەرەتاي پەيدا بوونى دەولەمەندەكانى كوردستان دەگەرئىتەوہ بۇ سەرەمى شەرى ناوخۇ بە تايبەتى بە سود وەرگرتن لە بەرنامەى



# سەبارەت بە نەپەشکردنی تەرمی کوردان لە میژووی دەولەتی تورکدا... بەکسر شوونی



یەكەم كۆمەڵكوژی كورد لە سەدەى بیستەمدا خۆمانم بێرکەوتەووە و ئەووم بەخەیاڵدا هات كە بەدریژایی سەدەى بیستەم قارەمانی زۆر لە پارچەکانی کوردستاندا هەلکەوتوون، بەلام لەبەر زۆر ھۆکاری وەك جیاوازی زاراوە و شیوەی نووسین و پەرتەوازی نەتەوێ کورد ناو و ناوبانگی ھەندیک لەو قارەمانانە سنووری ناوچەکانی خۆیان یان پارچەییەکی کوردستانی تێنەپەراندوو. ئامادەکردنی ئەم بابەتە ھەولیکە بۆ ناساندنی رەشۆیی سلۆ بە خۆینەری ئەم شیوە زاراوەیی کوردی و وەفایەکی بچووکە بۆ رەشۆ و زەینۆی ھاوسەری و سەرچەم قوربانییەکانی دۆلی زیلان کە بە تاوانی کوردبوونیان بە درێندەترین شیوە کۆمەڵکوژ کران. حوزەیرانی ساڵی 1930 چیاى ناگرى گری گرتبوو. سەربازەکانی ریکخراوی خۆیبوون بە فەرماندەیی جەنەرال ئیحسان نووری پاشا لە شەپییکی سەختدا بوون لە نژی سوپای تورک. سەرچەم ئەندامانی خۆیبوون سویندی خۆیان خواردبوو: "ھیقی وەندا نەکن. کوردستان وئ نازاد ببە ئو میلەتێ کورد وئ بەختیار ببە. قئ گۆتئا باف و کالان ژ بێر مەکن: بەختی رۆمیان تونەبە..."

لە ھەمان کاتدا لە گوندەکانی دۆلی زیلانیش جموجول دەست پێدەکات و سوپای تورک ھیزیکی زۆر پەوانەى ناوچەکە دەکات. جەنەرال ئیحسان نووری پاشا ھەولیک بۆ سەربازەکانی خۆی دەنیریت و داویان لئ دەکات رۆژی 4 تەمووز دەست پئ بکەن و دەلیت: "بەھەر شیوەیەك بوو، لە ھەموو شتیك ئاگاداران بکەنەوہ... ھپشتا 19 حوزەیران بوو و ناگرى ئاگای لە ھیچ ھەوالیک نەبوو. 507 خێوت لە دامینی چیاى قەشقە ھەلدرابوون، 10 لە خێوتەکان پئ بوون لە تەفنگی مارکەى مەکاری و فیشەك. خێوتەکانی تریش شوینی ھەوانەى جەنگاوەرانی کورد بوون. ئیوارەى رۆژی گەیشتنی فەرمانەكەى جەنەرال ئیحسان نووری پاشا، جەنگاوەرانی سواری کورد لەبەرەوہ لە دۆلی زیلان کۆبوونەوہ. ھەردوو دەستەى شەبای مستۆ و بەکرئ قولیخان پوویان لە چاکرەگ کرد. ئەو رۆژە سەرەتای راپەڕینی زیلان بوو کە لە گوتاری فەرمیی تورکیادا بە "یاخیبوونی زیلان" ناودەبریت. جەنگاوەران پایەندی فەرمانی جەنەرال ئیحسان نوری پاشا نەبوون و چاوەڕپی رۆژی 4 تەمووزیان نەکرد و رۆژی 19 حوزەیران، واتا لە وەختیکی



ئەمڕۆ وەزیری ناوخۆی تورکیا دەقوادەق ئەم لیدوانەى داوہ: "پیشاندانی تەرمی ئەوانەى قەندیل لەبەردەم میلەتی خۆماندا ئەرکی سەر شانمانە!"

ئەو لیدوانە ھەروا لە خۆرا نەھاتوو، چونکە میژووی کۆماری تورک وەك دەولەت پڕە لە پووداوی کوشتنی مرۆقی کورد و پاشان نمایشکردنی تەرمەکانیان بۆ ترساندنی کورد و بۆ بەرزکردنەوہی وەری سەربازەکانیان.

جیاکردنەوہی سەری رەشۆیی سلۆ و زەینۆی ھاوسەری و یادۆ ئاگای دیاربەکر و عەلی شیر و نمایشکردنیان لە گوند و شارەکانی کوردستان، تەنیا مشتیک لە خەرمانی ئەو میژووہ رەش و پئ لە قین و تۆقاندنەبە. ئەمەى لای خوارووہ بابەتیکە چەند سالیک لەمەوبەر ئامادەم کردووہ و ھەر جاریک کە دەیخوینمەوہ، تەمیکى تیکەل لە خەم و تووپی بیبای رۆح تەلخ دەکات...

## رەشۆیی سلۆ... خۆولە پیزەكەى دامینی چیاى ناگرى!

سەدات ئولوگانا رۆژنامەنووس و فیلمسازیکى گەنجی باکوری کوردستانە و بەشیوەیەکی سەرەکی لەسەر کۆمەڵکوژی زیلان کار دەکات کە ساڵی 1930 پاش تیکشکاندنی شۆرشى ئارات لەسەردەستی سوپای کۆماری تورکیا ئەنجام درا و زیاتر لە 15 ھزار کوردی تیدا کوژرا. ئولوگانا وەك رۆژنامەنووس و توێژەریکی لیھاتوو بە دواى دواییین بینەرەکانی کۆمەڵکوژی زیلاندا گەراوہ و ئەنجامی کارەکانیشی بریتین لە دەرھینانی فیلمیکى بەلگەنامەیی بە ناوینشانى "زیلان-دۆلی خوین" و چەند کتیبیک و زنجیرەبەك وتاری نایاب کە بە زمانى تورکی لە رۆژنامە و مالبەرە تورکی زمانەکاندا بلاوی کردوونەتەوہ. لە یەکیک لە کتیبەکانیدا (راپەڕینی کوردی ناگرى و کۆمەڵکوژی زیلان-1926-1931)، چۆنیەتی کوشتنی شەرقانیکی ناودارى کوردی ئەو سەردەمە بە ناوی رەشۆیی سلۆ و زینۆ خاتوونی ھاوسەری دەگێریتەوہ. ئەوہى وای کردووہ نووسەر بە دواى چیرۆکی ئەو جەنگاوەردا بگەریت، پەیداکردنی کۆمەلیک ویتەى سەردەمى کۆمەڵکوژی زیلانە و لە یەکیک لە ویتەکاندا تەرمی رەشۆیی سلۆ بەدی دەکریت کە راستەوخۆ دواى کوژرانی ناوبراو گیراوە.



کاتیک ئەو چیرۆکەم لە کتیبەكەى ئولوگاندا خویندەوہ، داستانی خۆولە پیزەى لای

# دۆلى زىلان لىوانلىو بووه له جهستهى كوژراوان

له ناو كرمانجاندا و له روى خۇشەويستىيەوه رەشىد بۇ رەشۇ و سلىمان بۇ سلق كورت دەرگىتەوه. رەشۇ يەككىك بووه له بەشدارانى شۆرشى شىخ سەعەدى پىران له سالى 1925دا. داوى تىكچوونى شۆرشى شىخ سەعەد، رەشۇ و كەسوكارى دەستگىر دەرگىن و بىرپار دەدرىت بۇ رۆژئاواى توركيا دوور بخرىنەوه. بەلام رەشۇ ئەو چارەنووسە رەت دەكاتەوه و خۆى دەگەيەنئىتە رىزى چەكدارەكانى بەكرى قولىخان له دامىنى چىاى ناگرى. زەينۇ (زەينەب)بىش له شەر و ئازايەتيدا خۆى له قەرەى رەشۇى هاوسەرى داوه. له پاش سەركوتكردىنى شۆرشى ناگرى له هاوونى سالى 1930دا، رەشۇ و هاوونىكانى تا زستانى سالى 1931 به چىايەكانەوه دەمىنەوه. لهو ساتە بەداوه برىستى رويان تىدەكات. لەبەرئەوه رەشۇ، زەينۇ و دوو براى زەينۇ و هەندىك له خزمەكانى لەگەل خۆى دەبات و دەچنە ناوچەى دەفتەشى نرىك له چىاى تەندوورەكى ناو سنوورى پارىزگاي ناگرى. رەشۇ يەككىك بوو لهو چەكدارانەى كه له ميانەى راپەرىنى ناگرىدا هېرشىيان برىدبووه سەر سەربازگەى ناوچەى چاكربەگ. هېزەكانى سوپاى تورك به هەبوونى ئەو له ناوچەى دەفتەش دەزانن و بەهاوكارىى هېزى مىلىس (چەكدارە كوردەكانى هاوكارى دەولەتى تورك) روو له ناوچەكه دەكەن. پاش چەند سەعاتىك شەر، تەنگەكەى رەشۇ له كار دەكەويت و ناچار خۆى بەدەستەوه دەدات. هېچ باكى له دوژمن نابىت، بەلام خەمى زەينۇى دەبىت، بۆيه لەگەل سەربازەكاندا روو له ئەشكەوتى شوئىنى مانەوهى زەينۇ دەكەن. شوكرى ئىبراھىم بەگ ناوىك كه لهو رۆژگارەدا مىلىس بووه، به رەشۇ دەلئىت: "رەشۇ، با برۆين و زەينۇىش خۆى بەدەستەوه بدات. دەستان لى نادەم." ئىبراھىم بەگ دەلئىت: "رەشۇ له پىشەوه و ئىمە له داوه روومان له ئەشكەوتى شوئىنى خۇشەشاردانى زەينۇ كرە. زەينۇ هەستى به نرىكبوونەوه مان كرە و ئىمەى فېشەكباران كرە. رەشۇ خۆى بى رانەگىراو و هاوارى كرە: (زەينۇ، منيان گرت. ئىدى بېسوودە. خۆت بدە به دەستەوه...) زەينۇ له وەلامدا گوئى: "ئەى مەگەر تۆ نەتەدەگوت من له بنەمالەى ئەمەرم، بشەرم خۆم بەدەستەوه نادەم! چى رووى دا، بۆچى خۆت رادەست كرە؟" رەشۇ له وەلامدا گوئى: "زەينۇ، من خۆم بەدەستەوه نەدا. تەنگەكەم ناپاكى لىم كرە. دەتەويت بى من شەر بىكەت؟"... داوى ئەو قسانە زەينۇ له ئەشكەوتەكه هاتە دەرەوه و تەنگەكەى فرىدايه سەرزەوى". ئىبراھىم بەگ دەلئىت: "زەينۇ، بروانە خۆت و مېردەكەم دەستگىر كرە. ئىستا بىم بلئى من جوامىزم، يان رەشىد بەگى مېردت؟" زەينۇ به بىكەننەوه دەلئىت: "تۆ تەنەت به سەگى رەشىد بەگىش نابىت. دەزانم دەمانكوژىت. تەنگىك بدە رەشىد بەگ، با بىست هەنگاو دووربەكەوينەوه، ئەوسا تەقەمان لى بكە. سەدان سەرباز و مىلىس له ئىر فرەمانى تۆدان و دەولەتتېكىشت له پىشتە. مېردەكەى منىش تەنبا يەك تەنگى هەيه، ئەوئىش ناپاكى لى كرە." پىاوهكانى ئىبراھىم بەگ لهوئىدا رەشۇ و زەينۇ دەكوژن. پاشان سەريان له جەستەيان جىادەكەنەوه و گوند به گوند دەيانگەرىنن. وەك له وئىنەكەدا ديارە، خوئىن به دەمى رەشۇدا هاتوووتە خوارەوه. دەستىك جلوبەرگى جوان و گرانبەهاى قوماشى ئىنگلىزى لەبەردايە كه باوەر دەكرىت له ئىران كرديابىت. رووخسارى خاويئە و قۆى شانە كراوه. پاش ئەوهى سەرى له جەستەى جيا دەكەنەوه، به پارچەيەكى پەرۆ قۆى دەبەستن بۇ ئەوهى رووخسارى دانەپۆشىت و هەموو كەستىك بىناسىتەوه. سەربازەكانى تورك پىشتەر له بەشبرى هەمان شتىان بەسەر يادۇ ئاغا هىتا و دواترىش له دەرسىم بەهەمان شىوہ سەرى عەلى شىرىان له جەستەى جياكرەوه. سەدات ئولوگانا لەبارەى وئىنەكانى رەشۇ و كۆمەلكوژىي دىلانەوه دەلئىت: "ئەم وئىنەنى دەستەم كەوتوون، بەتەنيا نامازە نىن بۇ كوژرانى رەشۇ، بەلكو هەمان كات بەلگەنامەى كۆمەلكوژىيەكى سەرتاسەرىن. بەلام به كوژرانى رەشۇ، داستانى ئەو كۆتايى پىن نەهات. شاكرىوى دەنگىبۆ بەسەرھاتى رەشۇى كرە به بەيت و گۆرانى و لەو رېئەوه نەمرىي پىن بەخشى..."

سەرچاوه: له نامادەكردىنى ئەم بابەتەدا سوود لەم كىتەبە وەرگىراوه : راپەرىنى كوردىي ناگرى و كۆمەلكوژىي زىلان (1926-1931)، سەدات ئولوگانا، وەشانخانەى پەرى، ئىستانبول 2010، (به زمانى توركى).

ناوختدا دەستيان دايە بەلامار و راپەرىن. شۆرشىگىزىنى كورد له چاكربەگ و حەسەن ئەفقال و نۆرشات لەلامارى تابورى 15ى جەندرمەيان دا و پاش ئەوهى ئەو تابورەيان بەتەواوى لەناوبرد، ئەمجار گەمارۆى ئەرجىش-ياندا. شۆرشىگىزەكان فرۆكەخانەى سەربازىي ئەرجىش و چەند گەرىكى شارىان رزگار كرە. بەلام هېزى چەكدارى توركمانەكانى شار به فەرماندەبى دوو برا به ناوەكانى ئىدرىس و سلىمان ئەردىنج بەرەنگارى شۆرشىگىزىنى كورد بوونەوه و بەوهيش رەوتى رووداوهكان گۆرا. له وان-موه هېزى پىداه گەيشت و له فرۆكەخانەى ناگرى-شەوه فرۆكەى جەنگى هەلسان و له پاى ئەوه جەنگاوهرانى كورد ناچار بوون، له ئەرجىش و پانتۆس و مورادبىه بکشىنەوه و بەجوژه نەتوانرا دۆلى زىلان بخرىتە سەر كۆمارى كوردىي ناگرى. له هەمووشى خرابتر، سەركردايەتتى شۆرپ له ناگرى له سەرچەم رووداوهكان بى ناگا بوو. له ئەنجامدا نرخی ئەو بى ئاگابىيە زۆر گران لەسەر كوردەكان كەوت. جەنگاوهرانى كورد له كشانەوهياندا روويان له دۆلى زىلان كرە. دەولەت له ئەنقەرە و شارەكانى ترى توركياوه هېزىكى زۆرى سەربازىي رەوانەى زىلان كرە. رەوه فرۆكە له فرۆكەخانەى ئەرجىش-موه هەلدەستان و لەسەرىك ناوچەكەيان بۆردومان دەكرە. بەگشتى 80 گوند سوتىندران و هەموو دەروازەكانى دۆلى زىلان لەلایەن سوپاى توركەوه داخرا. هېزەكانى سوپا بەتەواوى شارمزاى ناوچەكه بوون، بۆيه له رۆژانى سەرەتادا زىاد له 1000 شۆرشىگىزى كورد كوژران. بەشىك لەخەلكى ئاوابىيەكان چووبوونە كوئىستانەكان و هەندىكى ترىش روويان له چىايەكان كرديوو. برىارى سوپا روون و ئاشكرا بوو: نەهېشتىنى هېچ روخلەبەرىك له دۆلى زىلاندا... بەبىانووى سازدانى سەرمۆزىيەوه بەشىكى زۆر له كوردى كوئىستانەكان گەرانەوه و هەموويان گوللەباران كران. عوبىد فیدانى تەمەن 94 سال كە ئىستا له گوندى جەرگەشینی وان دەژى، به سەدات ئولوگانى گوتووه: "...ئەو كاتەى له كوئىستان هاتىنە خوارەوه، سەربازەكانى تورك تەقەيان لىكرىن. بەلام لەبەرئەوهى له دۆلىكى قولدا بووین، فېشەكەكان كورتیان دەهینا و بىمان نەدەگەيشتن. وەلى فېشەكەك بەر سالى تەمەن چوار سالى كورى نازى كەوت و كوشتى. سالىح به كۆلى دايكېيەوه بوو. تەرمى مندالەكەمان لەوئى بەجېهېشت و هەلھاتىن. نازى له تەمەنى 87 سالىدا له ئاوارەبى مرد. بەلام تا مردىش، حەسەرتى سالىح له دلیدا بوو "... يوسف مەزھەرى يەككىك له پەيامنیزەكانى ئەو سەردەمەى رۆژنامەى "جمهوريەت" له دۆلى زىلانەوه زنجیرەيەك هەوال و راپۆرت بۇ رۆژنامەكه دەنۆریت. يەككىك له هەوالەكان كه له ژمارەى رۆژى 16 تەمووزى سالى 1930 له رۆژنامەى نامازە بۇ كراودا بلاوكراوتەوه، بەمجۆره دەست پىدەكات: "خاوتىكرنەوه دەستى پىكرە. ئەوانەى له دۆلى زىلان بوون، بەتەواوى لەناوبران. تەنەت تاكه كەسېكىشيان لى رزگار نەبووه. ژمارەى ئەو چەتانەى كه له دۆلى زىلان لەناوبراون، له 15 هەزار كەس زىانەر. تەنيا كوژراوهكانى بەردەم يەك مەفرزە به 1000 كەس دەقەبلىندىت. 5 هەزار چەتەى دۆلى زىلانیش خۆيان بەدەستەوه داوه. شەرى ئەوئى بەشيوەيەكى زۆر سەرنجراكىش كراوه. دۆلى زىلان لىوانلىو بووه له جەستەى كوژراوان." كوژرانى رەشۇ و زىنوى هاوسەرى



وەك له راپۆرتە رۆژنامەوانىيەكانى ئەو رۆژگارەدا هاتوووه، هەندىك له گوندشەينەكان پەنايان بۇ شاخەكان برىدوو و له ئەشكەوتەكاندا خۆيان حەشارداوه. ئەمانە جاروبار له چىا دابەيون و گورزى توندىان له هېزەكانى سوپاى تورك وەشاندوووه. يەككىك لەوانە پىاويكى جوامىز بووه به ناوى رەشىد بەگى سلىمان بەگ.



# 13 خالى ئەفسانەيى مەزىن لەبارەي مانگەوہ... نويسىنى موزەفەر عزیز - ئەلمانىا

بەھىزىترو زووترگەشە دەكات، بۇيە لەمانگى چوارەدا قۇيان دەتاشن.چونكە لاي سەرتاش باشتەر ئارايشت دەكرين و ماوہكەشى زياتر دەبى.ئەمىرۇ مانگ پەرہ ناھەنگى سەرچاكردە!

5.گورگ بەمانگ لورىن....راستە!ئاسۇ و شەويكى چالاک بەردەوام وادەكات سەرلەئىوارە گورگ بلورىنىت و تا بۇيەكتىر بگاۋزەوہ و سەرنجى دەوروبەرىش راكىشەن، ھەر كات بەرى ئاسۇ رووناكتىر بى و شەو لەدەرەوہىن،ئەوا ئاژەلان چالاکتر دەبن- ئەمەش دەنگ وھاورىان زياتر دەكات.

6- نەشتەرگەرى بەمانگى چوارە زۆربەيجار سەرکەوتو و نابىت....راست نىيە!لىكۆلىنەوہش ئەمەى پىشتراست كرڈوتەوہ،كە دەكرىت لەھەر رۆژو قوناغىكى مانگا نەشتەرگەرى بكرى و وپويويست ناكات پىش و دوابخرىت.

7.لەمانگى پىر دا زۆربەى خەلك خەمبار دەبن.....راست نىيە!لىكۆلىنەوہبەك كە لەسەر 700نەخۆشى خەمۆكىي ئەنجامدراوہ لەسالى 1971بۇ 1988كراوہ لەپزىشكەكانىشيان پىرسىاركراوہ ناكام: ھىچ پەيوەندىيەكيان بەيەكەوہ نىيە.

8- كاتى مانگ پىر دەبى، حالەتى سەرنىشە روودەدات. راستە!زانايان لەكۆلىژو زانكۆي لەندەن، پىشكىنيان لەسەر زۆرتىن حالەتى ژانەسەركردوہ لەكاتى جىاوازو پەيوەندىيە بەمانگەوہ دەرکەوتوہ:ژمارەى حالەتەكان دەگەنە رىژەيەكى قول،گەر بىت مانگ بەشيوەيەكى تايبەت بىرەوشىتەوہو رووناك بىت.لىكۆلەرەوان گومانى ئەوہ دەكەن كە پەيوەندىيە بەھۆرمۆنى (مىلالتىۋن)ەوہ ھەبىت، كەلەشەواندا دەپزىت.

9- لەسەرەمانگاندا مندالى زۆرتىر لەدايك دەبن.....لەوانەيە راست بىت! مامان وپزىشكەكانى خانمان ئەوانەى چاودىرى ژنان دەكەن لەكاتى مندالبوونى سىروشتىدا،دەلىن ھەمىشەو بەردەوام كەمىك دواى مانگى چوارە مندال زۆرتىر دىنەسەر دنيا، بۇ ئەمەش بەھىچ شىوہەيك بەلگە تنەيە.

10- لەمانگەشەوہدا لافا و روودەدات....بەلى راستە!مانگ كارىگەرى بەسەر ھەلگشان و داكشان ھەيە، جا گەر بىت و لەزەوى نىزىكتر ببىتەوہ، ئەوا ھىزى راكىشەنى زۆرتىر دەبىت. رەنگە لەسوپەرمانگا ھۆكارى زۆر ھەبى بۇ لافا و .

11- لەمانگى تەواو دا ميوەرنىن تاميان خۆشترە....راست نىيە! لايەنى كەم بەلگەى زانستى لەبارەوہ نىيە، كەمانگ ھەژموون و رۆلى بەسەر ميوەرنىنەوہ ھەبىت، بەلام بەھەرچال جوتيار ھەيە لەئەلمانىا بۇنموونە (سىۋى مانگ)پىشكەش دەكەن .

12.مانگى چوارە چالاکى ئەو كەسانە زياتر دەكات، كەلەخەوہدا دەپۇن....وا نىيە! ئەوانە لەھەموو قۇناغەكانى تىر مانگا ئەوكارە دەكەن، بۇيە پەيوەندىيەكى لەو جۆرە دىارىنەكراوہ .

13- لەسەرەمانگاندا ئارەزووى سەرجىي زىاد دەبىت....رەنگە واپىت! گەورەيى وپرى مانگ بەرەوہەست و بىركردەوہمان دەبات. ھەرەوہا لەھەر دوو ئافرەتدا ئافرەتتىك سەختىي رووى تىدەكات، كە لەمانگى چوارەدا بتوانى بخەويت، رەنگە ئەمەشەو ھەندىك دووچارى بىن....لەبەر جى و لەكوئ و بۇ ئەم پىرسىارانە دەكرين ؟

ئەم زانىارىانەم لە رۆژنامەى (بىلدى دىرتاگس شىپىگل)ەوہ وەرگرتوہ، لەبارەى مانگى چوارە، بەگشتى و ئەمىرۇ (سوپەرمانگ) و ئەو بىروبوچوونانەى لەو رووہوہ ھەيە نىشانم داوہ، بۇيەش ئەوپۇ، چونكە لەباتى 384400 كم دوورى مانگى ئاسابى لەزەوى، ئەمىرۇ نىزىكتر دەبىتەوہ بۇ 356536 كم ئەمەش و دەكات 14%گەورەتر دەرکەويت، لەئەلمانىا دەكرى كاتژمىر 17:30سەير بكرىت و دەشتوانن بەتەلەفونى دەستىي وىنەى بكرن، بەلام بى فلاش، ئىتر تا 2034 مانگان باش!

ھەرچەندە ئەم نويسىنەى ھاوکارمان كاك موزەفەر عزیز، نۆفمبەرى سالى ۲۰۱۶ نويسويىتى، دەربارەى مانگىرانى ئەو كاتە، لە رووى زانستىيەوہ گفتوگۆي زياتر ھەلدەگرىت، زياتر لە رووى ئەفسانەيى و دابونەرىتى گەلانەوہ بەلامانەوہ گرنگ بوو بلاوبكرىتەوہ، رەنگە لە كوردەوارى خۆشماندا ھەندى بىروپرى و ھەبن، بە باشمانزانى جارىكى دىكە بلاوى بەيەنەوہ. تاراوگە



دىارە سەبارەت بەپەيوەندى مانگ ومروڤ زۆر گوتراوہ و نوسراوہ، ئەمەش نەك ھەر لەرووى زانستىيەوہ، بەلكو لەئاو ئايىن و وىژەو ھونەرىشدا مانگ جىگاي تايبەتى بۇ وىناكراوہ، (مانگى يەكشەو بۇيە دايم... ى كەمالى و ئەى مانگ من و تۆ ھەردو ھاودەرىن... ى فايەق بىكەس و مانگى بەجىماو لەسەفەرى شەو، زەردە لەترسى قاسپە قاسپى كەوى گۇران) دەكرى چەند نمونەيەكى جوانى باسەكەين، لەژىر پۆشنايى بابەتى پىشوو و (رۆژى مانگ) كەدەكاتە ئەمىرۇ دووشەممە، فەرمون بۇ روونكردەوہى گرنگترىن خالەكانى مانگى چوارە يا مانگى پىرو كۆتايى مانگ و (سوپەرمانگ) و كارىگەرىيەكان و راستى و ناراستى ھەندى پىرسىارى باوى پەيوەست بەم باسە-:

1- سوپى مانگانەى خانمان بەگوپرەى ئاراستەوماوہى مانگ دىارىدەكرىت....راست نىيە! قۇناغى پىروونى ھەيڤ 29,5 رۆژ دەخايەنىت،بەلام بەگشتى سوپى مانگانەى خانمان(28رۆژە)،ئەمە لاي مېينەى مشك (5)رۆژە لاي مانگا (21)رۆژە لاي شىمپانزە (37)رۆژەو جۆرىكىترى مەيمون كەناوى (بۇنۇبۇس)ە (45)رۆژە،لىرەدا ماناي وايە كەھىچ پەيوەندىيەكى بەمانگەوہ نىيە .

2- لەمانگى چوارەدا مشك وھاوشىوہكانى لەئاو كونەكانى خۇياندا دەمىننەوہ....بەلى راستە!شەمشەمەكوپرە لەشەوى مانگى پىر دا لەھىلانەكانىاندا دەمىننەوہ. بەلام ئەمە ھىچ پەيوەندىيەكى ئەفسانەيى نىيە،بەلكو ھۆكار ئەوہيە، ئاژەلە بچووكەكان لەلايەن راوچىيەكانيانەوہ زووتر دەبىنرىن، بۇيە باشتەرە خۇيان بشارنەوہ، تا نەبنە نىچىرىكى سوک و ھاسان.

3- مانگى چوارە خەو دەزپىنى....نىوہى راستە!تا ئىستا ھىچ پەيوەندىيەكى زانستى لەنىوان مانگى چوارەو خەوزپان دىارىنەكراوہ،بەلام زانايان لەزانكۆي بازل سالى 2013لە(تاقىگەى خەو)دا لىكۆلىنەوہيەكيان كرد، بەراستى گەيشتە ئەنجامىكى تەواو، كەچوونە نىو قۇناغى قولايى خەوتن لەدەمى مانگى چوارەدا 30%كورتىر دەبىت.رەخنەگرانىش ھوكارى ئەمە بۇ شوپىنەكەو تاقىگەىخەوہكە دەگىرپنەوہ.

4- مانگ كارىگەرى لەسەر گەشەكرىد و زىادبوونى قۇ ھەيە.... راستە، ھەوادارانى مانگ وادەلىن، پىروايان وايە كەقۇ بەگەورەبوونى مانگ



# چەند ھەوائیکسی ئەدەبی و ھونەری لە تاراوگە

یانە کوردی "میدیا" کۆریک بۆ نوسەرانی کتییی  
 "نیمە پێشمەرگەین لە باوکەوہ بۆ کور" سازدەکات  
 لە شاری دەنھاخ رۆژی یەکشەممە ریکەوتی

2018/11/25



یانە کوردی "میدیا" لە ھۆلەندا، بانگێشتان دەکات،  
 بۆ رۆژی یەکشەممە ریکەوتی 25-11-2018 کات 14:00 ی  
 دووی پاشنیوەرۆ، لە شاری دەنھاخ بۆ ئامادەبوونتان لە  
 کۆریکی رۆشنییری دەربارە کتییی "نیمە پێشمەرگەین لە  
 باوکەوہ بۆ کور" لە نوسیینی بەرپێزان سیروان مارف و  
 بارام میرۆ، کە تییدا باوک و کور لەو بەیەگگەبێشتەندا،  
 بەدیارتان شاد دەبن و تیشک دەخەنە سەر چۆنییتی  
 نوسیینی کتیبەکەیان، کە تا ئێستا بەھەردوو زمانی  
 ھۆلەندی و فەرەنسی بلابوۆتەوہ. لەم کۆرەکا دەگفتوگۆ لە  
 گەلیک تەوہر دەربارە ی ناوەرپۆکی کتیبەکە دەکریت، لەم  
 ناوینشانە ی خوارەوہ:

Melkwegstraat 2, 2516 AJ Den Haag

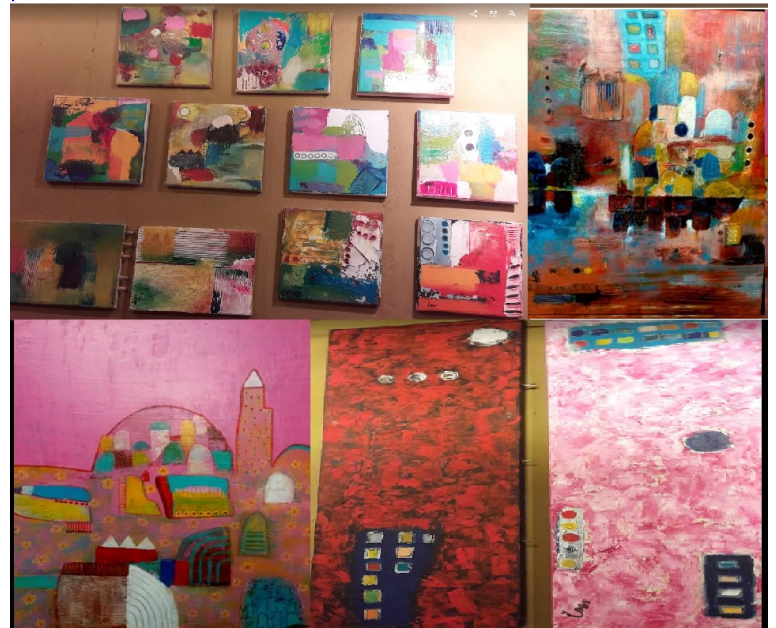
بە ھۆی ئەم ئیمەیل و قایبەر و ژمارە تەلەفۆنانەوہ،  
 دەتوانن پەییوہندی بکەن: ئیبراھیم علی سەعید:  
 0645262337، مەبەست جەعفەر: 0683826334 و  
 سەردار فەتاح: 0684950807 یان ئیمەیل ئەدریسی  
 "میدیا": [kvn.midia@gmail.com](mailto:kvn.midia@gmail.com)

پێشەنگای شیوہکاری ھونەرەمەند پەرشەنگ  
 وەرژەندگان لە گەلەرپەکە ی خۆی لە شاری  
 ئەنیشخەدی رۆژانی 23 و 24 و 25 نۆفەمبەر

**Open atelier | Verkooptentoonstelling  
 Persheng Warzandegan  
 23, 24 & 25 november 2018  
 11 - 17 uur**  
 Brons, schilderijen, keramiek, sieraden  
 Talmplein 12, 7523 ZA Enschede (Roombeek)

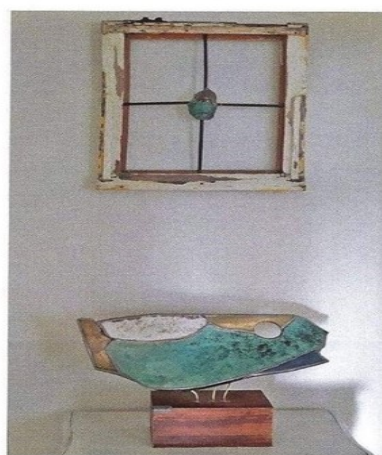
[www.pershengwarzandegan.nl](http://www.pershengwarzandegan.nl)

پێشەنگای شیوہکاری ھونەرەمەند ئیحسان موحیدین کەرکۆکی لە شاری ئەمستردام



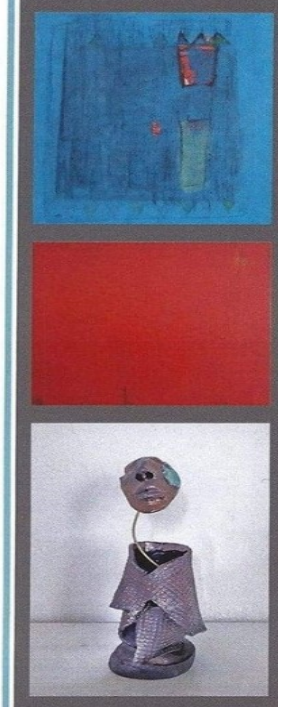
لە رۆژانی 17-11-2018 تا 11-01-2019 لە ھۆلی قاوہخانە Café Bern  
 لە سەنتەری ناوہندی شاری ئەمستردام، پێشەنگایەکی ھونەری شیوہکاری تایبەت بە  
 تابلۆکانی ھونەرەندیی شیوہکار و شانۆگەری کورد ئیحسان موحیدین کەرکۆکی،  
 کراوہتوہ، داواکاری لە ھونەرپۆستان سەردانی ئەم کارە نایابانە ی کاک ئیحسان  
 بکەن و لە نزیکەوہ، ھونەری بەرز ی ئەم ھونەرەمەندە کورە ببینن..

پێشەنگای شیوہکاری ھونەرەمەند کاروان عەبدوللا  
 لە گەلەری 10bij10 galerie لە باکوری ھۆلەندا



**Expositie beelden en schilderijen Karwan Abdulla.**  
 2 december 2018 t/m 6 januari 2019  
 De officiële opening is zondagmiddag 2 dec. 2018 om 15.00 uur. U bent van harte welkom.  
 27 jaar geleden kwam Karwan uit Noord Irak (Kurdistan) via Turkije naar Nederland. De eerste jaren in Amsterdam en sinds 2005 in Stadskanaal. Als kunstenaar ontwikkelde Karwan een geheel eigen stijl, geïnspireerd vooral door het werk van Marc Rothko en Karel Appel. Zijn kinderdromen vol van kleur, waren onder het bewind van Saddam Hoessein onmogelijk te verwezenlijken. Karwan is in Nederland aan een inhaalrace begonnen. In alle vrijheid komt hij tot fantastische kleurexplosies. In 2017 won hij de publieksprijs van UvW perspectief. Een tweemaal landelijk Kunstcongres voor creatievelingen met een arbeidsbeperking ter ondersteuning om een plekje in de kunstwereld te veroveren. Zijn werk is opgenomen in de businesslijsten van Kunst.nl.  
 De Galerie is geopend op zaterdag en zondag van 13.00 tot 17.00 uur. Tel. 06 553 745 88.

Dok ta Nieuwolda (Gr.) Galerie / Kunstuitleen 10 bij 10



ناوینشان و شیوای پەییوہندی کورن لەسەر فۆلەرەکە نوسراوہ، پێشەنگاکە  
 لە رۆژانی سەممان و یەکشەممە 02-12-2019 دەکریتەوہ تا 06-01-2019  
 بەرداوام دەبیت کات 13:00 tot 17:00 uur  
 پەییوہندی بکە بەم ژمارە تەلەفۆنەوہ: 0655374588



### هەر جاره‌ی هونه‌رمه‌ندێکی کورد



### ئىحسان موحیدین

هونه‌رمه‌ندی شانۆکار و شیوه‌کار، ئىحسان موحیدین له ساڵی 1965 له شاری که‌رکوک له‌دایک بووه، له دوا‌ی جه‌نگی که‌نداوه‌وه، ئاواره‌ی تاراوگه‌ بووه و له شاری ئەمستردام نیشته‌جێ بووه، له ساڵی 2000 هوه‌ خاوه‌نی ده‌زگایه‌کی شانۆ نواندن و سینه‌مایه، به‌ ناوی (Kelderlicht). جگه‌ له‌ کاری هونه‌ری شیوه‌کاری، له‌ بوا‌ری شانۆ و ده‌ره‌ینان و سیناریۆ نو‌سیندا، کاری کردووه، گه‌لیک به‌ره‌می شانۆگه‌ری و هونه‌ری پێشکه‌ش کردووه، سا‌له‌کانی 2006 و 2007 و 2014، له‌ شاری ئەمستردام و زۆریه‌ی شاره‌کانی هۆله‌ندا شانۆگه‌رییه‌کانی نمایش کراوه و پێشانه‌ی شیوه‌کاری کردۆته‌وه. هونه‌رمه‌ند ئىحسان موحیدین له‌ ئیستادا پێشنه‌نگایه‌کی شیوه‌کاری له‌ شاری ئەمستردام کردۆته‌وه، له‌ قاومه‌خانه‌ی Cafe Bern له‌ رۆژی 17 تۆقیمبه‌ر تا 11 جه‌نیه‌ری به‌رده‌وام ده‌بیت.. له‌م ناوینشانه‌ی خواره‌وه:

Nieuwmarkt 9

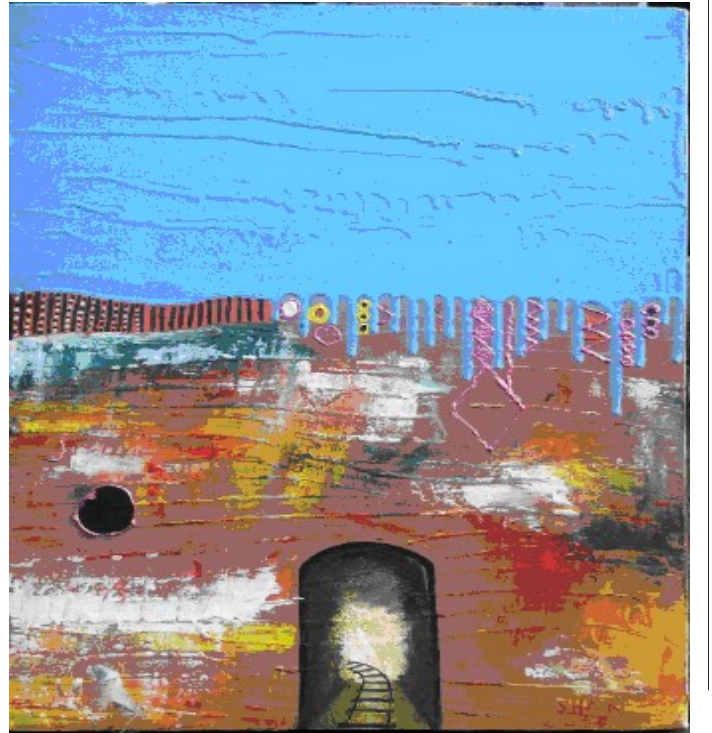
1011 JR Amsterdam

بۆ زانیاری زیاتر له‌سه‌ر کاره‌ هونه‌رییه‌کانی بر‌وانه‌ ئەم لینه‌که:

<https://www.facebook.com/photo.php?fbid=10215880410097644&set=a.3939114030778&type=3&theater>

یان

<http://www.cafebern.com/ishan/>



## تاراوگه

بلاوکراره‌یه‌کی کوردیی هه‌والی ناوبه‌ناوه، به‌شیوه‌ی ئەلکترۆنی له‌ هۆله‌ندا بلاوده‌بیتته‌وه.

## TARAWGA

E-mail : sardarfatah@live.nl

HOLLAND –Amsterdam

Mob& Viber& WhatsApp: +31684950807